

JOURNAL EKAT

La lettre d'information des adhérents de l'association Jángalekat
« Pour un coup de pouce à l'école sénégalaise »

n°6
février 2004

Adieu Marie-Louise

Marie-Louise nous a quittés, pour toujours, pour jamais plus, pour l'infini.

Nous ici, en France, à des milliers de kilomètres, nous sommes dans une tristesse immense.

Marie-Louise, déjà nous manque.

Nous nous souvenons de son sourire plein de douceur, de sa discrétion, de son écoute attentive et de sa présence accueillante.

Marie-Louise nous a quittés, aujourd'hui les petits du CLEP n'ont plus de maîtresse. Elle leur apprenait à devenir grand, à parler avec des mots différents, les mots des blancs et chanter toutes leurs chansons :

« A la claire fontaine m'en allant promener, ... »

Elle leur apprenait l'écriture sur une petite ardoise noire ou sur le sable ;
Elle leur apprenait à vivre ensemble, à jouer, dessiner, danser, chanter ;

« j'ai trouvé l'eau si claire que je m'y suis baigné... »

Marie-Louise soignait leurs petites blessures et consolait leurs gros chagrins.
Un seul de ses regards et ils savaient si elle était contente, si elle était triste ou si elle était fâchée.
Un seul de ses regards disait combien elle les aimait.

Marie-Louise a quitté son fils Pierre, qui avait encore tant besoin d'elle.
Marie-Louise a quitté sa famille, ses parents, ses frères et sœurs tous si fiers d'elle, de son métier, de sa culture, de sa droiture.
Marie-Louise a quitté François, tous ses amis, les animateurs du CLEP : Astou, Omar et Mass, les animatrices des villages voisins avec qui elle aimait échanger, travailler, avancer, faire des projets et puis aussi les parents de ses petits élèves qui appréciaient son travail et lui faisaient confiance.

Marie-Louise est partie, Jángalekat ne sera plus jamais pareil.
Lorsque chacun de nous reviendra à N'Dangane il aura une pensée émue pour elle en écoutant chanter les enfants :

« il y a longtemps que je t'aime, jamais je ne t'oublierai... »

Pour les membres du CA : Cécile



Lyon, le 30 janvier 2004

Chers adhérents,

A l'heure où nous pensions vous adresser nos vœux, pleins de sérénité devant la vie du Centre, de fierté devant les enfants de N'Dangane et leurs nouvelles blouses, de projets pour les années à venir... une triste nouvelle est venue nous assombrir...

Marie-Louise est décédée subitement le 27 janvier, des suites d'une maladie que nous ignorons encore, et que nous ne connaissons sans doute jamais. Nous sommes plongés dans une peine immense, et pensons d'abord à ses proches, familles et amis. Mais elle emporte aussi avec elle toute l'énergie, la douceur, le souffle dont elle avait choisi de faire profiter les enfants du Jardin d'Enfants et leurs familles.

Qu'il est douloureux de réaliser qu'elle nous a quittés... et pourtant, la vie reprend son cours, les enfants sont toujours là, leurs familles d'autant plus présentes, et l'association toujours bien vivante. Alors nous allons continuer, pour elle, pour eux là-bas, et pour nous ici aussi...

Manou



« Marie-Louise nous a quittés, aujourd'hui les petits du CLEP n'ont plus de maîtresse... »

Ce numéro 6 du journal *kat* était quasiment bouclé lorsque nous avons appris la terrible nouvelle ; il paraît donc en l'état. Nous vous donnons rendez-vous à l'assemblée générale (cf. page 8) ou au prochain numéro pour vous donner plus d'informations sur la suite de l'activité au CLEP de N'Dangane.

Au sommaire de ce numéro :

Adieu Marie-Louise (page 1)

Edito (page 2)

Des nouvelles de l'asso en France... (page 3)

- Opération *J'angalecartes*
- *J'angalekat* au village de la Solidarité Internationale

... **et des retours du Sénégal** (pages 4 à 7)

- *N'Dangane far-west* - par Thom
- *Un peu de chaleur ?...* - par Manou

Les rendez-vous des adhérents (page 8)

- **Assemblée générale le 13 mars 2004**
- **Soirée IFO+DEMONDE le 23 avril 2004**
- et aussi : forum Arvel, expositions de Babacar Touré, festivals, etc.



J'angalekat est une publication de l'association **J'angalekat**
« pour un coup de pouce à l'école sénégalaise »

Prix : 2 € - 1300 F CFA

J'angalekat - 112 rue professeur Beauvisage

69008 Lyon - Tel : 04 37 90 60 08

e-mail : jangalekat.asso@sama-africa.com

site web : <http://jangalekat.free.fr>

Des nouvelles de l'asso en France

Opération Jàngalecartes : Un vrai succès

Au mois d'octobre, lorsque les membres du C.A. décident d'éditer des cartes de correspondance, je pense que, pour les adhérents, ce sera surtout une façon sympathique de faire connaître l'association. Je ne m'attends pas à un gros bénéfice sur cette action.

Après le choix des reproductions, parmi les créations originales, aquarelles de Cécile et nombreuses toiles de Babacar, les essais sont satisfaisants. Nous choisissons un support papier de qualité et les premières jàngalécarts sortent début novembre. Un bon de commande illustré de mini-cartes en couleurs, est envoyé aux adhérents avec le journalkat n°5.

Très vite les demandes arrivent alors la petite imprimante besogne doucement et le préposé au découpage et au pliage s'applique ardemment. C'est un vrai succès !

Au total 1300 jàngalécarts édités et vendus à ce jour. Vous, les adhérents, avez acheté 900 cartes, c'est formidable, bravo à tous.

De plus, la société BETREC, de Grenoble, nous a commandé 100 cartes pour des vœux à des clients et ARVEL Voyages 300 pour des contacts professionnels, merci à ces entreprises pour leur soutien.

Résultat, cette opération jàngalécarts a rapporté **972 €**, soit 18 % de nos recettes 2003. **Merci encore à tous de votre appui efficace, il est encourageant pour toute l'équipe du C.A.**

Le trésorier : Jacques Delorme

N.B. : à votre demande, l'imprimante peut besogner à nouveau sans problème !



1300 cartes
commandées
dont 900
par
vous, adhérents :
bravo, et

Lyon Bellecour, novembre 2003 : Jàngalekat au village de la solidarité internationale

Il s'agissait de la **seconde édition** de cette manifestation largement soutenue par la ville de Lyon. Nous y avons tenu un stand pendant quatre jours au milieu de près de 150 autres organisations.



Au-delà de l'intérêt d'être associé à un événement de cette dimension et de faire connaître un peu mieux notre action, ce fut surtout l'occasion pour nous d'échanger avec un public curieux et demandeur, mais aussi avec d'autres acteurs pour un monde plus solidaire.

A l'heure d'une mondialisation galopante synonyme le plus souvent d'exclusion, ce village a le mérite de rassembler ceux qui agissent « pour l'égalité d'accès de tous les peuples aux services essentiels et à la citoyenneté ».

Nous serons de nouveau au rendez-vous pour la troisième édition qui devrait avoir lieu fin 2004.

Cyril

En bref...

> **Basket solidaire** - Une tombola organisée à l'occasion d'un match de basket de gala à Saint Andéol le Château le 28 décembre dernier a permis de récupérer 304 euros, reversés pour moitié à **Jàngalekat** et à St Jean Echange partage, autre association d'action solidaire.

> **Carnet rose** - Elle est arrivée le 15 décembre 2003... Elle s'appelle **Kiné Mahaut** et c'est la fille de Félicia (notre présidente) et de Baba. Félicitations aux heureux parents et bienvenue à Kiné Mahaut !



Retours du Sénégal

En novembre 2003, Thom et Manou ont passé quelques jours à N'Dangane afin de faire le point sur la quatrième rentrée du Clep. Ils nous livrent leurs impressions et leurs commentaires sur ce séjour... Ecrits avant de connaître le décès de Marie-Louise, ces deux articles conservent toute leur actualité.

N' Dangane far west

Ce village, qui n'en est pas un, est effectivement un lieu particulier. Il y a une vingtaine d'années seulement quelques cases se sont construites en marge de l'hôtel «Le pélican du Saloum» à environ deux kilomètres du village de pêcheurs de N'Dangane-Sambou. Progressivement des sénégalais de différentes contrées (dakarois principalement), des familles mais aussi des jeunes hommes, sont venus chercher du travail dans le tourisme profitant de l'essor de cette activité dans la région du Saloum. Puis des touristes étrangers de passage, principalement français, ont eu le coup de foudre pour ce petit coin de brousse au bord d'un fleuve. Ils sont revenus une fois puis deux puis... se sont installés. Ne me suis-je pas dit d'ailleurs à mon premier voyage : *«quel bonheur cela doit être de vivre là»* et puis *«c'est un rêve accessible, la vie n'est pas chère. Didi, et si on montait une boulangerie !»*. A cette époque nous cherchions, avec Caroline ma compagne, un appartement à acheter en France : rien à moins de 500 000 francs. A N'Dangane, pensez-vous, une parcelle se négociait entre sénégalais autour de 2000 francs, une case de base pour 15000 francs ! A ce prix là avec le soleil 10 mois par ans, N'Dangane peut ressembler à un Eldorado pour résidences secondaires ou principales. J'en ai rêvé, d'autres l'ont fait !

Après ces cinq voyages en quatre ans je suis heureux que ce ne soit resté que la pensée d'un jour. J'ai pu observer par flashes «prégnants» (quinze jours ou trois semaines)



l'évolution de ce village champignon, toujours plus de cases, toujours plus de boutiques de restaurants et de bars. Mais il me semble que depuis un an la tendance s'est inversée, les nouvelles cases sont construites par des étrangers plus grandes, à étage, avec des tuiles ou regroupées en lotissement... Les business appartiennent ou sont tenus également par des étrangers. Si vous habitez à proximité ou sur le trajet d'une maison de blancs, vous avez plus de chance d'avoir l'eau courante ou l'électricité. Ici mon bon monsieur pas de règles ni aucune organisation de village qui peuvent vous contraindre. En fait si, une règle quasi unique : le *khalis* (l'argent pour les non initiés). Et qui a dit que l'argent n'avait pas d'odeur, c'est un appât à requins formidable, plus de frontières, plus de couleurs, plus de différences culturelles. Seulement la lutte ne se déroule pas à armes égales.

Et le CLEP dans tout ça ?

Une chance peut-être. En tout cas une tentative de proposer autre chose pour les enfants et pour les villageois.

Dès son origine Jangalekat a voulu penser et construire une structure pour les villageois sénégalais. Cette volonté nous anime toujours : les intervenants sur place sont uniquement sénégalais, les enfants sénégalais sont inscrits en priorité même si nous accueillons avec un immense plaisir Lisa et Léo, deux p'tits français au jardin d'enfants. Nous n'avons plus à nous convaincre des richesses de la mixité culturelle ! Et enfin notre volonté d'arriver à l'autofinancement du jardin d'enfants.

Dans cette perspective, nous avons augmenté la participation des parents de 500 FCFA annuels (0.75 euros) à 500 FCFA mensuels, l'association versant le complément du salaire de Marie-louise sous forme d'un fixe. La participation devrait augmenter tous les ans pour arriver à l'autofinancement en 2006. *(Pour plus de détails, rendez-vous à l'assemblée générale le 13 mars - cf. page 8).*

Dans ce contexte nous ne pouvions nous passer d'informer puis d'associer les parents à ce projet, ce fut chose faite le 5 novembre lors

de la réunion de parents dont Manou vous parle par ailleurs. Ils seront le relais nécessaire pour convaincre l'ensemble des parents de payer leur cotisation.

N'Dangane-campement, car tel est le vrai nom du village pour le différencier de N'Dangane-Sambou, se trouvant dans le contexte que j'ai tenté de vous décrire, nous pensons qu'il serait important de mieux faire connaître les différents projets, à visée sociale ou travaillant dans l'intérêt du village, au villageois eux même et aux touristes de passage. Nous travaillons actuellement avec **La Palangrotte** (site internet : www.palangrotte.com) à l'organisation d'une assemblée de village et à la réalisation d'une plaquette d'information. Ceci pour fédérer les bonnes volontés et les énergies positives. Cela fera partie des nombreuses missions de Manou pour son voyage de février. Donc à suivre mais vous voyez que grâce à vous nous continuons à avancer *danke danke* (pas à pas).

Thom



Un peu de chaleur ?...

De retour à N'Dangane après quelques années d'absence (si, si!), je n'ai pu que savourer ces retrouvailles avec les odeurs, la chaleur et les couleurs de ce pays qu'est le Sénégal !!

Nous débarquons en taxi-brousse à N'Dangane, rapidement éjectés avec nos sacs tout poussiéreux du long voyage depuis Dakar, sur cette route éternellement en travaux !...

Et nous voilà plongés au cœur de N'Dangane-campement, au bord de cette grande rue qui

ne cesse de se peupler plus avant dans les terres... il faut bien avouer qu'il est frappant de constater l'essor de ce petit coin de Sénégal à force d'invasion de desperados venus chercher fortune !!

Alors quittons cette avenue pour nous enfoncer dans les petits chemins de traverse, non sans passer devant le CLEP, tout en

(Suite page 6)

Retours du Sénégal (suite)

(Suite de la page 5)

couleurs et en végétation luxuriante !... Le coin est désert, il faut dire que nous sommes à l'heure de la rupture du jeûne... plein mois de Ramadan !

Après avoir posé bagages et fatigue, nous retrouvons nos habitudes... et notre mission de "Jangamembres" savamment préparée depuis quelques mois. Marie-Louise, Omar et Mass nous accueillent au CLEP (plutôt le matin pour qu'ils puissent siester l'après-midi ... sous une chaleur torride et le ventre vide, enfin... pas pour tout le monde !) Je retrouve les longues palabres et quelques restes de wolof !... Force est de constater que le Centre va plutôt bien !!! Les inscriptions de l'Aide aux Devoirs sont en cours (retardées par quelques crises de paludisme de l'animateur !), celles du Jardin d'Enfants bientôt closes au nombre de 50... et le jardin en pleine explosion !!

Les projets et décisions prises à 6000 km de là ont toujours besoin d'être ajustées à la réalité du terrain, mais nous nous accordons avec l'équipe du Centre à travailler ensemble en direction des familles afin de tenter de les impliquer davantage dans la vie et l'action pérenne du Centre.

... **Et l'idée nous vient (non sans en trembler d'avance!) de rencontrer ces parents** et leur proposer d'échanger sur la vie du Centre, nos projets, leurs besoins... La rencontre aura lieu, à l'ombre d'un **rônier**, savamment menée par Marie-Louise et Omar, en wolof, en sérère... et français aussi (parce que c'est quand même pas si simple le wolof!...)



...A ce stade, nous nous devons de vous remercier, au nom des parents, vous les adhérents qui, par votre soutien, avez permis et permettez encore que le CLEP existe ! (et ils n'ont pas été avarés de reconnaissance !)

Mais ils sont allés plus loin et ont décidé de se fédérer en "**Comité de Parents**" (dès la semaine suivante). Ils souhaitent se réunir régulièrement et envisager de leur place les moyens à mettre en œuvre pour soutenir le projet de l'association d'aller vers une autonomie de fonctionnement du CLEP, ayant pris la mesure, semble-t-il, de l'importance pour leurs enfants d'avoir accès à l'éducation le plus tôt possible... Inch'Allah !

Le soleil tapait fort et on manquait tous de sucre..., mais l'énergie de ces parents était bien présente, à nous aujourd'hui de travailler avec eux pour que ce Centre appartienne encore plus aux villageois... **La route est encore longue et les projets nombreux**. Les besoins sont réels, l'équipe du Centre est de plus en plus solide, nos partenaires nombreux et nos idées florissantes !... Alors, c'est vrai qu'ils sont fiers ces petits de 4 ans qui traversent le village avec leurs blouses roses !! (et nous aussi !)

Nous avons quitté N'Dangane quelques jours plus tard, avec ce sentiment que le Centre est de plus en plus ancré sur ses fondations. En voulant croire que ce ne sont pas que des mots..., nous avons toutes les raisons de penser que l'énergie dépensée ici et là-bas porte ses fruits... et qu'il nous faut continuer !

..... D'ailleurs je vous quitte parce que j'y retourne de ce pas !!

Legui legui rek ! (à bientôt)

MANOU

Ce texte a été écrit avant d'apprendre le décès de Marie-Louise. Nous avons souhaité le conserver en l'état car il est la trace de mon passage à N'Dangane en novembre, et il porte encore toute l'énergie que Marie-Louise consacrait au Centre. Il nous fait réaliser que l'équilibre est fragile... mais nous nous donnerons les moyens avec les Sénégalais de N'Dangane de poursuivre ce qui a été impulsé, en gardant en mémoire combien il était serein de travailler avec elle.

Manou sera à N'Dangane du 11 au 18 février 2004.

Marie-Louise et « ses » enfants dans leur nouvelles blouses roses...



Voici la dernière photo que nous garderons de Marie-Louise, prise au cours du séjour de Thom et Manou en novembre dernier. Grâce à son dynamisme et à la confiance acquise auprès des familles, la rentrée 2003 a permis d'inscrire 56 enfants au jardin d'enfants (contre 40 l'an dernier), qu'elle encadrerait avec une jeune aide. La création récente d'un comité de parents à N'Dangane et l'appui des animatrices des villages voisins regroupées au sein de la cellule pédagogique - initiée notamment par Marie-Louise - devraient permettre au jardin d'enfants de poursuivre son activité.

Pour soutenir l'action de Jángalekat, vous pouvez adhérer à l'association ou simplement faire un don en remplissant le bulletin ci-dessous, à renvoyer à : Emmanuelle Léger - 8 rue Mottet de Gerando - 69001 Lyon - L'adhésion 2004 a été fixée à 15 euros (chômeurs, étudiants : 10 euros)

Je souhaite adhérer à l'association Jángalekat.

Je joins la somme de 15 euros (chômeurs, étudiants : 10 euros)

Chèque à rédiger à l'ordre de Jángalekat

NOM :
Prénom :
Adresse :
E-mail :
Téléphone (facultatif) :
Date : / /

Signature :

Bulletin d'adhésion à découper

Je souhaite faire un don à l'association Jángalekat.

Chèque à rédiger à l'ordre de Jángalekat

NOM :
Prénom :
Adresse :
Je fais un don de : euros
Date : / /

Signature :



Les rendez-vous des jángadhérents

Deux dates incontournables...
deux temps forts de la vie de l'association à ne pas manquer !

samedi 13 mars 2004 à Villeurbanne

Assemblée générale de l'association

Un moment d'information, de rencontre et d'échanges autour de la vie de l'asso et de son action, suivi d'un apéritif dînatoire

Samedi 13 mars 2004 de 16h à 19h
dans les locaux d'Arvel Voyages
31 cours Emile Zola à Villeurbanne

vendredi 23 avril 2004 à Décines

Soirée africaine « IFO+DEMONDE »

Grande soirée festive avec percussions, danse, repas, expo photos et peintures de Babacar Touré... et d'autres surprises !



Vendredi 23 avril 2004 à partir de 20h
à la salle des fêtes de Décines
Place Roger Salengro à Décines

D'autres rendez-vous...

- > samedi 27 mars : forum **ARVEL Voyages** de 10 h à 11 h et de 14h à 18 h au Campus de la Doua, bâtiment Astrée, 6 avenue Gaston Berger à Villeurbanne avec stand Jángalekat
- > 8 & 9 mai 2004 : participation au festival **Issiela au Bois d'Oingt** (69) organisé par l'association "Les cent ciels" sur le thème : les cultures humaines & la solidarité (à travers la culture Beaujolaise et les cultures du monde) avec stand Jángalekat
- > 15 mai 2004 : festival africain à **Millery** (69) organisé par un collectif d'associations ; expo-vente de Babacar et atelier contes par Cyril

Exposition Babacar Touré au théâtre des Clochards Célestes

51, rue des Tables Claudiennes 69001 Lyon du 18 au 28 février 2004

Date du vernissage et horaires d'ouverture pour visite de l'expo au 04 78 28 35 19

Une seconde exposition aura lieu en mars au local de l'Association du 6ème Continent
51 rue St Michel 69007 Lyon (métro : Saxe-Gambetta) - Tel : 04 37 28 98 71 ou 06 14 96 44 93

Peintre, autodidacte, sénégalais, **Babacar Touré** débute la peinture en 1996, à Dakar.

Depuis 2001, en France, il continue à parler d'Afrique avec ses pinceaux. Il aime peindre l'histoire des ethnies de son pays comme pour expliquer au reste du monde ce que Sénégal signifie.

Ses œuvres hautes en couleurs invitent à un voyage guidé par des personnages filiformes, représentants de cette Afrique qu'il aime tant.



"Hommage à Sadio" Babacar Touré